**Zeitschrift:** Revue syndicale suisse : organe de l'Union syndicale suisse

**Herausgeber:** Union syndicale suisse

**Band:** 72 (1980)

**Heft:** 5-6

## Titelseiten

**Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

**Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

**Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 15.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch**

Organe mensuel de l'Union syndicale suisse

Revue syndicale suisse

N° 5/6 Mai/Juin 1980 72e année

# Le grand défi social

## Willy Brandt s'adresse à la Conférence internationale du travail

*Les participants à la Conférence internationale du travail de cette année ont eu le privilège d'entendre un exposé de M. Willy Brandt, ancien chef du gouvernement de la République fédérale d'Allemagne. Il a parlé en sa qualité de président de la Commission indépendante sur les problèmes de développement international. Ses déclarations ont non seulement retenu l'attention des délégués, elles ont eu également un large écho dans les milieux internationaux et elles doivent aussi intéresser tous les travailleurs, tant il est vrai que leur sort dépend en définitive du développement à l'échelle mondiale. C'est pourquoi nous jugeons utile de reproduire ici presque intégralement les propos de l'ancien chancelier allemand qui est aussi, comme l'on sait, un ami des salariés. Voici donc le texte du discours de Willy Brandt. J. Clz*

Je voudrais commencer par vous remercier vous tous qui êtes ici réunis, pour cette occasion qui m'est offerte de vous demander non seulement votre attention, mais aussi votre support actif. Tout d'abord votre support actif, dans la limite des influences de chacun, en vue de faire en sorte que la session extraordinaire de l'Assemblée générale des Nations Unies, qui se tiendra à la fin d'août, ne se perde pas une fois de plus dans une discussion oiseuse et ne se traduise par un sentiment stérile de frustration. Efforçons-nous au contraire de donner aux négociations mondiales qui vont commencer au début de l'année prochaine une bonne chance de succès. Leur enjeu est plus important que bien des gens ne le comprennent aujourd'hui.

Combien sont-ils, dans nos pays, à saisir toute l'ampleur de la menace qui pèse sur la paix en cet instant même où les différends entre l'Est et l'Ouest se conjuguent avec les conflits entre le Nord et le Sud?

Combien sont-ils à l'extérieur à vraiment se rendre compte, alors que le monde souffre de la faim et d'inégalités extrêmes, qu'il ne suffit plus de faire quelques gestes humanitaires? Comprennent-ils qu'il